

LE CONDITIONNEL

Il y a 4 formes principales de conditionnel en anglais.

1. Le « 0 » conditionnel s'utilise pour parler d'une vérité générale et pour donner les instructions.

If + présent, + présent :

If you press that switch, the light comes on.

Ou : *The light comes on if you press that switch.*

If you don't press the right key, the computer does the wrong thing.

2. Le « 1 » conditionnel est employé pour parler d'une situation « réelle et possible » dans le présent et le futur.

If + présent, + will :

If we go now, we'll catch the last bus.

We won't get the train if you don't hurry up.

Notez que l'on utilise la même structure avec « *when, after, until, as soon as, before, unless, as long as, providing (that)...* »

We won't begin the visit until the guide arrives.

As soon as we finish lunch we'll go for a walk.

Méfiez-vous, il peut y avoir des exceptions (en français, on dirait « étant donné que... »)

If he came yesterday, he won't come today. = Given that he came yesterday, he won't come today.

3. Le « 2 » conditionnel s'utilise pour parler d'une situation « irréelle et hypothétique » dans le présent et le futur.

If + simple past, + would/could/might/may... :

If we went to the seaside, we could swim.

They wouldn't like it if we copied their idea.

Notez que “*Would*” peut s'utiliser dans la partie “*if*” de la phrase, si vous demandez à quelqu'un de faire quelque chose :

I would be grateful if you would sign the visitor's book.

Shall I take your coat? Yes please, if you would.

Notez que pour le verbe “*be*” nous utilisons pas “*was*” mais “*were*”.

If James were here, he would know the answer.

I would take notes if I were you.

4. Le « 3 » conditionnel est employé pour parler d'une situation dans le passé, souvent avec une notion de regret.

If + past perfect, + would/could/might/may + present perfect :

If I had known, I wouldn't have come.

If he had had more time, we could have talked about the contract.

On peut dire la même chose en supprimant "if" et en inversant le sujet et le verbe :

Had I known, I wouldn't have come.

Had he had more time, we could have talked about the contract.

Oui, on peut dire "had had".

Le "would" ne s'utilise pas dans la partie "if" de la phrase.

Nous voyons souvent la forme contractée: "If I'd known..., if he'd had...".

If I'd been there, I'd have told him what I thought = If I had been there, I would have told him what I thought.

5. Notez ces quelques précisions supplémentaires :

- Pas de "would" après "wish":

I wish it had been a shorter presentation (et non pas : I wish it would have been...).

- "If" peut être remplacé par "should" dans un anglais très formel:

Should you require any further information, please do not hesitate to contact us.

- "If" peut être remplacé par "should" dans les conditions de forte probabilité.

Should you be in Perth next week, do drop in and see us.